Mittente	Quattromani Sertorio	Destinatario	Toraldi Vincenzo
Data	9/10/1581	Tipo data	effettiva
Luogo di partenza	Cosenza	Luogo arrivo	Napoli

Incipit Non ho fatto prima di questo dì risposta alla dolcissima lettera di Vostra Signoria

Contenuto Quattromani ringrazia don Vincenzo Toraldo (Toralto) [d'Aragona] per avergli inviato alcuni sonetti ed epigrammi di sua composizione. Ne propone un'analisi condotta sulla scorta di Orazio e di Petrarca ['Rerum vulgarium fragmenta', X, LX, CIII, CIV, CXLII, CLXXXV, CCCIV, CCCXXI], [Giovanni Della] Casa ['Rime', XII, XXXV, XLIII], Pietro Bembo ['Rime', VII, CXXVI, CLV, CLXII]. Quattromani ricorda poi che chi sa usare bene le metafore sa anche essere un buon poeta ed oratore, e chiude porgendo i suoi saluti a don Gaspare [Toraldo], padre di Vincenzo.

Fonte Lettere di Sertorio Quattromani gentil'huomo e accademico cosentino divise in due libri e la tradottione del Quarto dell'Eneide di Virgilio del medesimo autore, a cura di Francesco Antonio Rossi, Napoli, Per Lazzaro Scoriggio, 1624, pp. 61-65

Compilatore Rossini Francesco